

EL SOCIALISTA

Organo de la Agrupación Socialista de Magallanes

APARECE SEMANALMENTE.

PROLETARIOS
de todos los países unidos
MARX.

El periódico obrero es el
amigo del hogar proletario y
el legítimo defensor de los
trabajadores honrados.



Zoda correspondencia debe dirigirse a Casilla N° 263.
Número suelto 10 ctvs.

Los originales no se devuelven.
Número suelto 10 ctvs.

Año II.

Punta Arenas, Jueves 10. de Julio de 1915.

Número 56

«EL SOCIALISTA»

a Arenas Jv. 1.º de Ju. de 1915.

El problema de la Federación Obrera

Las poco amigables intenciones manifestadas por los grandes terratenientes é industriales del territorio para con la clase trabajadora sugiere la siguiente pregunta: ¿es o no es necesaria la Federación Obrera?

O mejor dicho: es o no es útil para el pueblo la acción de mejoramiento moral y económico que ejerce esta sociedad obrera? Aparte de las apreciaciones interesadas que formulan los capitalistas, la contestación surge clara si analizamos la labor social desarrollada por esta sociedad desde su fundación hasta completar el cuarto año de su existencia.

Antes que los trabajadores del campo estuvieran organizados, es decir, cinco años atrás, ganaban los peones de \$ 75.00 a \$ 80.00 por un mes de trabajo, y los esquiladores percibían 14 chelines por cada ciento de animales esquilados, y todos tenían que pagar a la estancia la comida. En la actualidad esos mismos obreros ganan 6 libras esterlinas desde el 1.º de Noviembre hasta el 30 de Junio y 5 libras esterlinas los meses restantes, los primeros, y 17 chelines por cada ciento de animales esquilados, los

segundos, entendiéndose que la comida corre siempre de cuenta del trabajador pero el costo de ésta no sube jamás de 1 libra esterlina. Ahora si a este innegable mejoramiento del salario agregamos lo que el obrero ha ganado en el trato, en las condiciones salubres de su alojamiento y en la calidad y condimento de sus comidas, tendremos que el beneficio económico alcanzado por la acción colectiva de los trabajadores suma también una serie de beneficios morales que necesariamente tienen que ejercer influencia educadora en la sociedad. El mejoramiento económico del hogar se traduce luego en un mayor elevamiento de los sentimientos ya sean estos morales o sociales. De ahí pues que la clase trabajadora de esta región ofrezca caracteres de diferencia tan marcados con los demás trabajadores del resto del país.

Este solo contraste basta por sí solo, por las reflexiones que sugiere para demostrar que la labor social de la Federación Obrera es altamente útil y beneficiosa no solo para la clase trabajadora sino para el progreso efectivo del país, porque debe entenderse que capacitar al obrero para defender su trabajo, poniendo a su alcance los medios de lucha permitidos por la constitución del país, significa también capacitarlo para la producción y para ejercer a conciencia sus derechos ciudadanos como debe

ejercerlos todo hombre que anhele el progreso del país donde ha nacido.

Lo que hasta aquí hemos dicho solo tiene atinencia con la utilidad del obrero, para el otro número estudiaremos esta misma utilidad relacionada con la utilidad social y comercial.

La Representación Parlamentaria y Comunal

No es esta la primera vez, pues hemos sido de los primeros, que predicamos públicamente la necesidad de que el Territorio de Magallanes debería tener derecho a estar representado en el Congreso Nacional.

Pero también al pedirlo así, lo hemos hecho con la salvedad de que no queríamos tener ese derecho en conjunción con otro pueblo, sino solos, es decir: que el Territorio fuera declarado Provincia y que sus representantes fueran elegidos exclusivamente en él sin que tuvieran que computarse sus sufragios con los de alguna otra región porque ello frustraría posiblemente nuestros esfuerzos.

De manera que si los partidos se interesan porque el Territorio tenga representación en el Congreso, en este acto les acompañe nuestras simpatías por cuanto es injusto que un pueblo culto como nos estimamos, estemos privado de ese derecho que es el orgullo de la actual civilización.

Es de suponer que ese derecho no há de ser solamente para elegir representantes al Congreso Nacional, sino también para elegirlos en la Comuna, que buena falta hace que el pueblo elija a los que han de administrar su dinero, pues es notorio el desacierto con que actualmente nuestra Junta de Alcaldes derrocha el dinero Municipal, sin que en su seno haya una sola voz que se levante con firmeza oponiéndose a tal desbarajuste.

Tener representación parlamentaria y no tenerla Municipal, e-

quivaldría a estar maniatados políticamente, igual como lo estamos ahora.

Sea pues bien venida la representación política, si ella há de ser también Municipal.

Oscar Ducci

Fatalmente... son solo palabras

La fiesta de los cancilleres

Compañeros de "El Socialista": Mucho bombo ha metido la prensa burguesa sud-americana con motivo del acuerdo que han suscrito los cancilleres de las tres naciones que forman el A B C, o sea Argentina, Brasil y Chile. Se quiere hacer creer que ese documento suscrito en medio de la algazara de cortesanos y de serviles puede ser la nota de un propósito de paz, afirmado en los tristes momentos, en que la carnicería más horrenda devasta y compromete a más de media humanidad,

Han hecho sonar muchas veces la palabra paz, armonía, fraternidad internacional, tratando de sujestionar con tales expresiones, que en realidad para nosotros suenan huecas y tenemos el derecho a mirar toda esa fiesta de los cancilleres, como una simple mascarada de palaciegos, en la cual no hay un solo gesto de sinceridad; la prueba es que en todo lo dicho, escrito y comentado, no aparece ni una sola palabra que signifique disminución de armamentos, o de instrumentos militares que descarguen a los pueblos de tan odiosa carga.

El único paso hacia la paz, es el desarme.

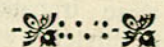
Países armados no serán jamás una promesa de paz. Los hechos ya ocurridos en el mundo son la mejor prueba. Triste nos es ser desconfiados. Pero la experiencia nos dice eso. Solo creemos en la paz cuando desaparezcan las armas.

Srel

Mayo 1915-Valparaíso

La emancipación debe comenzar por nosotros mismos.

Libre el hombre de prejuicios la humanidad estaría emancipada



Importancia de la acción política

La acción política, a despecho de todo lo que puedan decir sus ardientes enemigos, es necesaria para sostener por medio de la forma legal lo que las sociedades gremiales hayan podido ganar en el terreno económico. Sin su apoyo de poco servirían las conquistas obreras pues no tendrían estabilidad posible y se verían sujetas a duras y desesperantes alternativas.

Por ejemplo: supóngase que la Federación Obrera haya podido imponer a los patronos por medio de la fuerza colectiva que representa, la jornada de ocho horas, esta conquista tendría un valor estable mientras la preponderancia de la fuerza obrera no sufriera menoscabo y siguiera ejerciendo presión sobre la clase patronal. Pero el día que esta sociedad tuviera un trastorno interno que afectase su fuerza colectiva, o se produjese una crisis económica donde se diera el fenómeno de la competencia obrera, o sea la abundancia de brazos, esta conquista se perdería irremediamente y el quebrantamiento de la fuerza que la mantenía daría oportunidad a los patronos para sacudir el yugo e imponer la jornada de trabajo que más conviniese a sus intereses.

Por el contrario, imagínese por un momento que la representación parlamentaria obrera tenga fuerza suficiente en el Congreso para hacer aprobar la ley de la jornada legal de ocho horas, entócese esta conquista ganada en el terreno de la lucha obrera perdería su eficacia temporal y tendría su completo coronamiento en la forma de ley, y su acción ejecutiva sería obligatoria y permanente y no estaría sujeta a los factores de los trastornos internos de las sociedades gremiales ni a la competencia obrera, o sea la abundancia de brazos. Ella, en este caso, no beneficiaría a una determinada categoría de sociedades obreras, sino que el beneficio que reportara alcanzaría a la clase trabajadora en general.

Sin ir más lejos en busca de argumentos para reforzar nuestra tesis, tenemos aquí mismo un ejemplo que nos hace pensar en el abandono político en que yace este Territorio y mucho más en la falta de una representación parlamentaria genuinamente obrera. Me refiero al caso de los capitalistas pidiendo al gobierno aumentar las fuerzas de policía con el clarísimo propósito de contrarrestar por la fuerza los avances económicos de los obreros organizados. ¿Creeis vosotros que si la clase trabajadora del Territorio tuviera su representante genuino en el Congreso, los señores estancieros e industriales

se hubieran atrevido a calumniar en la forma que lo han hecho a la Federación Obrera, tejiendo intrigas que en el fondo no son sino una insolencia a la soberanía del pueblo?

Nó. La insolencia teme siempre a la entera y la calumnia huye de la justicia. Es necesario pues que vayamos pensando seriamente en la necesidad de ir preparándonos para ejercer conscientemente la acción política, no con fines de pitanzas ni zarpazos al presupuesto nacional, sino como un medio de lucha necesaria para afianzar nuestras conquistas económicas.

MARIO OÑÁN

Las Bellezas de la segunda capital

Valparaíso ha llegado a ser, en aspecto arquitectónico una de las más hermosas ciudades de Chile. Pero en capacidad higiénica ninguna habrá en peores condiciones. Cada invierno convierte a esta hermosa ciudad en un asqueroso lodazal difícil de transitar, que si hace molesta la situación para los comerciantes, es insoportable para los trabajadores y empleados de ambos sexos que tienen que transitar para no perder su día de trabajo.

Hace cien años que los programas políticos de todos los partidos hablan respecto a Valparaíso, de un mejoramiento en todas condiciones, y lo único que hemos visto es una total incapacidad de todos los partidos para resolver el problema sanitario de este puerto.

Más que incapacidad se ha visto falta de honradez. Pues, a la mayor parte, de los administradores del municipio se les ha visto enriquecerse mientras han sido ediles. Pero la inteligencia que han demostrado para ser indignos, no han podido presentarla para evitar los desastres que más de cien inviernos han afligido a Valparaíso. Han sido alcaldes personalidades de todos los partidos y ninguno ha sido más feliz que otros.

Se siente la necesidad de una orientación superior que capacite a los hombres y los arranque de la rutina que los mantiene semi-bárbaros en todas las costumbres.

Lers

Valp.

Opinión de los niños en Polonia

Posen (Polonia Alemana) Marzo de 1915.

—En la guerra no hay poesía...

He aquí una verdad que las buenas maestras debieran enseñar a los niños. En las escuelas de la América del Sud, tal pudiera ser la mejor lección de patriotismo.

Los imbéciles que alguna vez hemos hablado de la "belleza de los combates", y de "la poesía de las grandes batallas", estamos obligados a pedir perdón a la justicia. Al igual de todos los amores, el amar a la patria es respetable. Pero, desde niño se nos dice que el más noble y bello ejemplo de civismo, nos lo dan los soldados que mueren por la patria, como si el amor a la patria no pudiera manifestarse de otro modo que "muriendo", por ella...

He visto ayer en Posen, un viejo campesino que labraba la tierra. Delante de él, por la triste carretera de Rusia, venía en aquel momento una caravana de carros con heridos.

El viejo, preocupado por su labor de sembrar remolacha o no atribuyendo al fúnebre cortejo ninguna importancia religiosa, ni siquiera levantó los ojos de la tierra. Ni siquiera llamó la atención una estela de gotitas de sangre que dejaba en el suelo el convoy sanitario. Indignado por su indiferencia uno de los carreros, un polaco barbudo, le gritó, bromeando:

—¡Eh, viejo tonto! Quitate el sombrero! ¿No te inspira respeto los muchachos que vuelven de pelear por la patria, mientras tú pierdes el tiempo trabajando?

El viejo se avergonzó. Abandonó la pala. Y, humildemente se quitó el sombrero, inclinándose con miedo ante los carros. A su vez, los milicos heridos, sacaban la cabeza para ver al viejo a través de las lonas de las ambulancias. Se reían del trabajador que "perdía su tiempo trabajando"

—¡Pobre viejecito que labras la tierra de Polonia!—exclamé yo, debajo de mi epidermis,—Estos hombres debieran descubrirse ante tus canas, porque, al lado de la grandeza de los heridos, eres más grande que todos ellos. ¡Tu defiendes la patria, enriqueciéndola y haciéndola pacífica! Ellos la defienden con la destrucción y con la muerte...

JUÁN JOSÉ DE SOIZA REILLY

Por qué ese silencio?

—o—

Muy amenudo nos dejamos llevar por el elojio cuando se trata del progreso del Territorio y somos parcos para señalar los defectos que se notan, y sin embargo hay algunos tan notables que no se deben dejar pasar desapercibidos.

Uno de ellos es el silencio de la prensa local al no comentar siquiera la malévola comunicación enviada por los estancieros e industriales al Supremo Gobierno y a "El Mercurio", en la cual se invoca el interés de la población para encubrir sus aviesas intenciones para con las organizaciones obreras del Territorio.

El decano de la prensa del país

dió a publicidad la mencionada comunicación sin añadir el más ligero comentario, y ello se explica por el desconocimiento que tiene ese diario de las intrigas locales y la enorme distancia que separa a este territorio del centro del país, pero la prensa local que conoce al dedillo la cuestión y que no ignora las intenciones que se ocultan bajo el aparente proteccionismo social de la carta de marras ha guardado el más absoluto silencio, significando con su actitud que acepta como verídicas las consideraciones que se aducen en ella.

Sin embargo, era de esperar que dadas las inexactitudes que contiene la tal petición de los estancieros se apresuraran a desvirtualas; no haciéndolo niegan su concurso al progreso local, porque progresista es la tendencia de la clase trabajadora organizada, contra la cual va dirigido el golpe artero de los señores estancieros e industriales del territorio.

Suele a veces invocarse el concurso de la prensa obrera para hacer opinión sobre algunos asuntos que interesan a un liberalismo relativo, y llegada esa ocasión sería de oportunidad pagar en la misma moneda, es decir, con el silencio y la negativa de nuestro concurso de clase organizada.

JULIO SURRIAGA

Municipalización de los servicios de alumbrado y tracción eléctrica

Los telegramas de la semana nos imponen que la Municipalidad santiaguina ha adoptado la resolución con que encabezamos este artículo

Bastante há tardado para resolverse a ello, pero estimamos que esa tardanza estriba en que la prensa del Norte talvez no le había fijado rumbos en ese sentido y quien sabe sino la há combatido si ha pensado antes en ello.

En cambio en nuestro Territorio se pagan sumas fabulosas por un servicio de alumbrado deficientísimo, cuando por la misma suma podría establecerse el servicio de alumbrado Municipal.

La prensa local patrocinó la idea; la H. Junta pareció inclinarse también a ello, e hizo publicar propuestas en ese sentido gastándose bastantes pesos. Pero como los Alcaldes son los dueños de la fábrica (son fuertes accionistas) no iban a resolver contra sus intereses, y por eso desecharon las propuestas y aprobaron el contrato de alumbrado que actualmente tenemos, con trato que a las claras se vé que vá contra los intereses comunales.

Lo sucedido con la luz eléctrica se repite amenudo en otros servicios y se seguirá repitiendo mientras nuestra Municipalidad esté rejida por la voluntad de los que nombra el Gobierno a elección del Gobernador.

Cuando este pueblo tenga el derecho de elegir sus jenuinos alcaldes entonces se podrá pensar en la municipalización de los servicios públicos, mientras tanto nuestras quejas se perderán en el vacío de la inescrupulosidad Alcaldicia.

Abelardo Chaparrito

--Notas semanales--

—:::o(—

No está abanderado

“Chile Austral” en su número del 28, vispera de San Pedro, hace la declaración franca, espontánea, de que no está abanderado a ninguna fracción política.

¡Que cosa nos cuenta! No hacia falta tal declaración. ¿Quien ignora que el colega vespertino flota siempre como todo lo fofó?

Hasta ahora, siempre fué magnífica máquina de aplaudir acciones buenas o malas de cualquier personaje de campana.

Después de esta declaración *principios* dice que acatará con todo respeto el resultado del acto electoral del 25, porque confía que él habrá sido legal, aun que no permanecerá indiferente a los actos del gobierno porque como representante de la opinión ese es su deber.

Termina: “Podemos obrar con independencia y obraremos sin servilismo en el elogio y sin violencias ni groserías que la educación nos veda, pero con la energía necesaria”

¡Bravo! Esto, colega, se llama un cambio de frente muy pronunciado y nuestros deseos son que persevere. I creemos que sus amenazas de fiscalizar, el Gobierno las tomará muy en cuenta para no desviarse del buen camino. Abur.

La Ley de Alcoholes

Desde hoy entra en vijencia y con todo el rigorismo que el caso merece, según se dice, el nuevo reglamento sobre el espendio de bebidas alcoholicas.

Conociendo los beneficios que esta medida reportará al pueblo en jeneral y a la clase trabajadora en particular, no podemos menos que mirár con satisfacción que por fin se haya cumplido el plazo y que principie con el nuevo mes, una nueva era en la cual se verán pocas veces espectáculos nada edificantes por cierto.

Esperamos que la policia, no guardará consideraciones de ninguna especie a los infractores, sobre todo a las casas de tolerancia que merced, muchas veces, al amparo de *protectores* burlan leyes y reglamentos.

Generosidad

El gerente de la Sociedad Ganadera Gente Grande, — dice “El Comercio”— señor Hobbs, ha comunicado a la Gobernación Civil que el Directorio de la Sociedad que representa ha aceptado contribuir con la suma de diez mil pesos para la construcción de un Cuartel para el Batallón Magallanes”

Lo que nos llama la atención es que la generosidad de estas Sociedades (porque no hay duda que las otras Ganaderas se apresurarán a seguir el ejemplo) es que la tal generosidad, no se haya revelado antes, cuando tantas ocasiones han tenido para demostrarla. Por ejemplo: favoreciendo a la Sociedad de Instrucción Popular, propendiendo a la fundación de una Escuela en Natales, etc.

¿Será que las Ganaderas, tienen especial interes en que haya un buen Cuartel que pueda no ya albergar un batallón sino una división? Talvez; y no sería raro que la construcción del tal edificio tuviese algunos hilos de unión con la cartita aquella...

Erogación voluntaria pro periódico

Demos	\$ 5
I. E.	" 10
R. en la F. O	" 6
F. F.	" 5
E. R.	" 5
M. A.	" 5
E. S.	" 5
E. F. R.	" 3
P. R.	" 2
P. G. R.	" 2
J. C. S.	" 1
J. W.	" 2
M. G.	" 1
A. A.	" 1
B. C.	" 2
L. S.	" 1
M. C.	" 2
J. M. F. G.	" 1
A. P.	" 3
Total pesos	63

De nuestra Agrupación

Ayer, a las 9 P. M., celebró asamblea general nuestra Agrupación con el objeto de deliberar sobre algunos putos interesantes para la intensificación del socialismo y, particularmente para imponer a los compañeros de una circular N.o 4 enviada por el Co-

mité Ejecutivo Nacional del Partido Obrero Socialista, residente en Valparaiso por disposición del Congreso recientemente celebrado.

Leida que fué la circular, y habiendosele preguntado al compañero que presidía la asamblea si la secretaria habia recibido el informe del compañero Luis Perujo, delegado de nuestra Agrupación al Congreso, relativo a la representación que se le habia encomendado, y contestándose que no, la asamblea por unanimidad tomó el acuerdo de no discutir dicha circular y no contestar al Comité Ejecutivo mientras no se reciba comunicación oficial del compañero Perujo informando acerca de la participación que le cupo desempeñar en el Congreso.

Al efecto, se acordó enviar un telegrama al Comité Ejecutivo Nacional comunicándole la resolución de la Asamblea, y otro al delegado de la Agrupación de Magallanes, compañero Luis Perujo, pidiéndole envíe a la brevedad posible comunicación oficial del resultado del Congreso para poder contestar la circular del Comité Ejecutivo.

Después se pasó a otras consideraciones de carácter interno y, por último, acordó mandar nuestro periódico a todas aquellas sociedades gremiales y Secciones del Partido para establecer vinculaciones fraternales.

Desde Valparíso

Indiferencia y mentalidad proletarias—Pobreza dominante.—Iniciativas socialistas

A la Redacción de “El Socialista” He pasado un mes entre estas dos capitales, Santiago y Valparaiso, observando sus condiciones jenerales, el ánimo proletario y las expectativas para el porvenir.

Con tristeza he podido constatar que domina un espíritu de abandono, en medio de una miseria superior a otras regiones. La mayor pobreza no estimula a la lucha redentora, como algunos pretenden suponer, más bien embrutece y anonada.

Los elementos socialistas, (dada la población) son más pocos que en las regiones extremas, y se componen de elementos superiores del proletariado que ponen bastante abnegación al servicio de nuestra causa redentora.

De sociedades de resistencia apenas si hay algunos esqueletos, y no se vé en ellas labor animada para preparar sus propios componentes a las luchas benéficas. Por esto la conciencia obrera no se desarrolla, y eso hace que no adquiera importancia este sistema de organización, tan útil a la vida obrera.

No faltan por aquí algunos elementos que haciéndose llamar anarquistas, por su labor, más bien parecen agentes de la clase capitalista, encargados de sembrar desconfianzas sobre todos los me-

dios de lucha, que utilizar la clase proletaria para alcanzar su redención y su emancipación.

Ante esta situación, los pocos socialistas de Santiago y Valparaiso tienen una gran labor que empezar, porque en realidad nada hay empezado.

Por lo pronto el Comité Ejecutivo Nacional del Partido Obrero Socialista, está preocupado de dar a la publicidad, en breve, un diario, que con el título de “La Vanguardia” se ocupe de los intereses y problemas que alientan a las clases proletarias.

La publicación de este diario dará lugar al despertar de muchas enerjías, de iniciativas y de actividades dormidas que vendrán a servir siempre oportunamente los intereses sociales del proletariado. En los pocos días que van de propaganda inicial se nota ya bastante animación e interes, por cooperar a dar vida robusta al diario jenuinamente obrero que está en vías de aparecer.

Creemos que la influencia del diario será eficaz en los centros obreros de Valparaiso y Santiago y estimamos que todos los socialistas de la república deben cooperar, inmediatamente a afianzarlo porque su vida es de necesidad general. Esperamos, pues, ver la actividad de nuestros compañeros.

LUIS E. RECABÁRREN S.

Valparaiso, Mayo 27 de 1915

“La Vanguardia”

Diario Obrero y Socialista

584—Avenida Pedro Montt—584

Correo N.o 2 Valparaiso

Por sobre todas las cosas, los obreros y los empleados, en una palabra todos los pobres de ambos sexos, deben d preferir la lectura de este diario’ porque es editado y escrito por una asociación de obreros y empleados, cuyo objeto es cooperar al mejoramiento de la clase de los pobres.

Dejemos a los ricos con su prensa, que ellos cuidan todos sus intereses pero los pobres atendamos con cariño nuestra prensa, aunque no estemos totalmente de acuerdo con su estilo y rumbo.

Es preciso que la clase proletaria de Punta Arenas y de todo el país, tenga amor propio para dar vida a un diario obrero que llegue a ser uno de los mejores. Y esto se conseguirá leyendo y haciendo leer este diario.

Diaz, Contardi y Cia.

MARTILLEROS

Cinema Lilley

El salón más popular de Punta Arenas preferido del Público

¡Siempre novedades!

Cigarrillos COMERCIO VICTORIA

y N.º 13

Son los mejores

En venta

en todas partes

JOAQUIN Figueredo Y Cia

Sastrería Paris —DE—

Juan Pourrat

Calle Magallanes, entre
Avenida Colon y Rio
de las Minas

Heliodoro Gonzalez y Cia

La ciudad de Pekín

La casa que vende
mas barato confecciones para
SEÑORAS

Leopoldo Feller

Talabartería

Accesorios para carros
y coches de todas
clases

Especialidad en artículos
de arneses, y maletas
para viajeros.

—CALLE ATACAMA—

Sastrería la Económica

—DE—

Victor Vargas

—Errázuriz 690—

Soc. Cooperativa Obrera de Consumos "LA NECESARIA"

Acaba de recibir Aceite extra
fina Afrecho, Afrechillo, Ha-
rinilla, Pasto de 2.º corte,
Harina Coronel. Tiene en
venta toda clase de Artículos
de consumo. Precios
convenientes.

Esquina H. O'Higgins y
Progreso N.º 1000

Taller de Relojería

✻ Y ✻

Joyería

DE

Gustavo Bæriswyl

Calle Roca 940 frente á Matetich
—Punta Arenas, Magallanes—
Surtido Jeneral de Joyería y Piedras Finas
—RELOJES DE PRECISION—
—Se dora y platea metales—
Taller para composturas de joyas y relojes
Trabajo Garantido —o— —o— Precio Reducido

Carnicería Magallanes

Muñoz y Cia

Calle Aconcagua esq Balmaceda

Teléfono N.º 241

Nuestra práctica en el ramo nos permite ofrecer a Ud.
en igualdad de precios la mejor carne que se ex-
pende en plaza. Los pedidos son atendidos con
esmero y prontitud.

Ventas por mayor

y al detalle

Pinturería "El Arco Iris"

DE

Alberto Margas

Gran surtido de papeles de empapelar
Nuevo surtido recién llegado
Fábrica de marcos de todas clases,

Taller de Hojalatería

—DE—

PEDRO HIDALGO

CALLE ACONCAGUA ENTRE ERRAZURIZ Y ARAUCO

Me encargo de todo trabajo concerniente
al ramo

Instalaciones de cañerías de agua potable
y desagües y toda clase de composturas.

Golejio Eusebio Lillo

Avenida Colon N.º 580 entre Chiloé y Talca.

Este establecimiento de instrucción parti-
cular, fundado en 1903, cuenta con am-
plias salas de estudio perfectamente cla-
ras y bien ventiladas y con espléndido
servicio higiénico.

Se reciben niños de ambos sexos inter-
nos, medios pupilos y externos.

Honorarios módicos.

LA DIRECCION

Imp. Coop. Tip. "El Socialista"

Juan Honeisen

Almacen de mercaderías
en jeneral por mayor
y menor

PELUQUERIA

Lacaze y González

Sombrerería

Perfumería

Calle Roca.

E. Maynard

SUCESOR DE R. MAYNARD

Soldaduras autogenas.
Se pega toda clase de metal roto
fierro batido, fundido, aluminio,
cobre, bronce, etc. quedando co-
mo nuevo.

Unica casa que cuenta con
aparatos para estos trabajos.

TALLERES

Calle Atacama 869.

Avenida de la Pampa 158.
Casilla de Correo 207.

Teléfono 781,

Mueblería y Carpintería

DE

Avila y González

Depósito permanente
de ATAQUES

Talca entre Errázuriz
y Colchagua

Nueva Sastrería Magallanes

de Salvador Morvello

Pongo en conocimiento
del público de Punta
Arenas, que en mi ta-
ller de sastrería recibo
toda clase de obras con-
cernientes al ramo.

Corto y coso: fracs:
jaquets, levitas, sobre-
todos, pantalones, cha-
lecos de fantasía, etc.

Hago toda clase de
composturas y refor-
mas.

Calle Aconcagua N.º 1220

(Al lado de la Pastelería
La Colonial)